

京都大学東南アジア研究センター バンコック連絡事務所について

本 岡 武

(1) バンコック連絡事務所の設立経過

昭和38年1月、京都大学東南アジア研究センターが設立され、同年4月から現地調査研究の第1年度に入った。しかし、現地調査を組織的・効果的に遂行するためには、まず総括的予備調査と予備交渉とが必要である。そこで、当時の調査研究部人文・社会科学部門主任の岩村忍教授が4～5月に東南アジア諸国を歴訪され、さらに7～8月、当時の総長平沢興博士が岩村教授を同行、バンコック・ラングーンおよびクアラルンプールを訪問され、調査のための地固めをなされた。

この総括的予備調査と交渉との結論のひとつとして、東南アジアの交通の要衝であるだけでなく、いまや東南アジアにおける国際的活動の中心地となったバンコックに東南アジア研究センターの連絡事務所を設置し、これをもって調査研究活動のベースとすることが望ましいとされた。（平沢興、東南アジア旅行の報告、東南アジア研究第2号8ページ参照）東南アジア研究センターとしては、その必要性にかんがみ、これの設置を決定し、9月下旬現地調査のため出発したビルマ・タイ中核調査計画責任者の本岡武助教授に、その設置のための準備を命じた。

本岡助教授は10月上旬バンコック到着後、タイ国総理府国家研究会議、日本大使館および三井銀行バンコック支店の Mr. Jersey Chen の協力援助のもとに、連絡事務所の設営をはかった。幸に、バンコックの中心地、しかもタイ国政府機関や大学、国連諸機関、在外公館等にも足場のよいペブリ大通りを、ちょっと横に入ったソンプラソン一番横丁という閑静な新住宅地域に、事務所の建物を借上げることができた。11月からここを一応仮事務所として、活動を開始した。（Bangkok Liaison Office, The Center for South-east Asian Studies of Kyoto University と名づける。アドレスは 26-2, Soi Somprasong 1,

Petchaburi Road, Bangkok (tel. 71223, cab. add. KYODAIASIA BANGKOK) である。なお、その位置は付図を参照されたい。）

翌昭和39年2月7日、タイ国総理府国家研究会議事務総長ネート氏、駐タイ日本大使島津久大氏、文部省調査局長天城勲氏をはじめ多数のタイ・日・その他外国研究関係者の参列のもとに、京大総長奥田東博士は、連絡事務所の開所披露をエラワンホテルにおいて催された。当日をもって、従来の仮事務所が正式に事務所となり、本岡助教授が連絡事務所の責任をとることとなった。

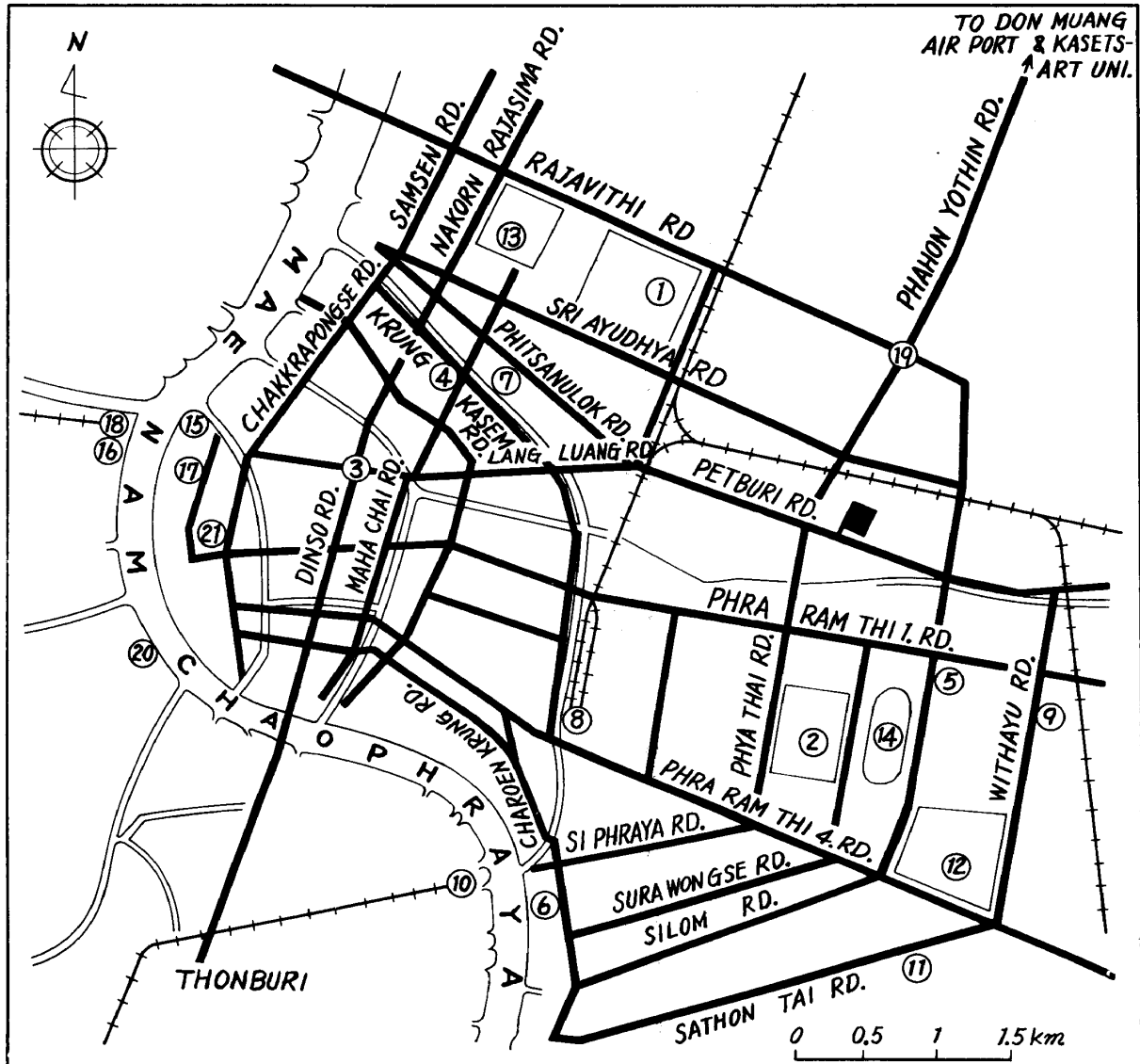
(2) バンコック連絡事務所の任務

連絡事務所は、東南アジア調査研究のための基礎的な役割をはたすものであるが、その任務は具体的には、つぎの3点に要約される。

第1は東南アジア諸国との調査研究上の連絡である。東南アジアの状況はつねに刻々として変動をつける。これに即応して調査研究活動を能率的に進められるよう、東南アジア諸国の政府・大学その他研究機関とつねに連絡をはかることが重要である。もちろん、これは決して容易な任務ではない。しかし、バンコックが、さきに述べたように交通の要衝であり、ここに、国連機関が集中している。だから、連絡事務所は東南アジア研究センターの現地における目となり耳となって、つねに事態の推移をとらえるだけでなく、実際に事務所の責任者は各国に容易に飛び、各国機関と直接に交渉することができる。

第2は、とくにタイ国の政府機関および大学との連絡である。タイの調査研究においては、なんらかのタイ側の協力援助なくしては、能率的に遂行することはできないばかりでなく、調査許可さえも得られない。調査許可なくしてフィールドワークを行なうことは、違法となるおそれが多い。（この点、われわれは東南ア

バンコック市略図



バンコックの主要機関と地点

■ BANGKOK LIAISON OFFICE

- | | |
|-------------------------------------|------------------------------|
| 1. CHITRLADDA PALACE | 11. KING'S HOTEL |
| 2. CHULALONGKORN UNIVERSITY | 12. LUMPINI PARK |
| 3. CONSTITUTION MONUMENT | 13. NATIONAL ASSEMBLY HALL |
| 4. ECAFE | 14. ROYAL SPORT CLUB |
| 5. ERAWAN HOTEL | 15. SCHOOL OF FINE ARTS |
| 6. GENERAL POST OFFICE | 16. SIRI RAI HOSPITAL |
| 7. GOVERNMENT HOUSE | 17. THAMASART UNIVERSITY |
| 8. HUALAMPONG RAILWAY STAION | 18. THONBURI RAILWAY STATION |
| 9. JAPANESE EMBASSY | 19. WAR MEMORIAL |
| 10. KHLONG SAN BOAT RAILWAY STATION | 20. WAT ARUN |
| | 21. WAT PRACHEO |

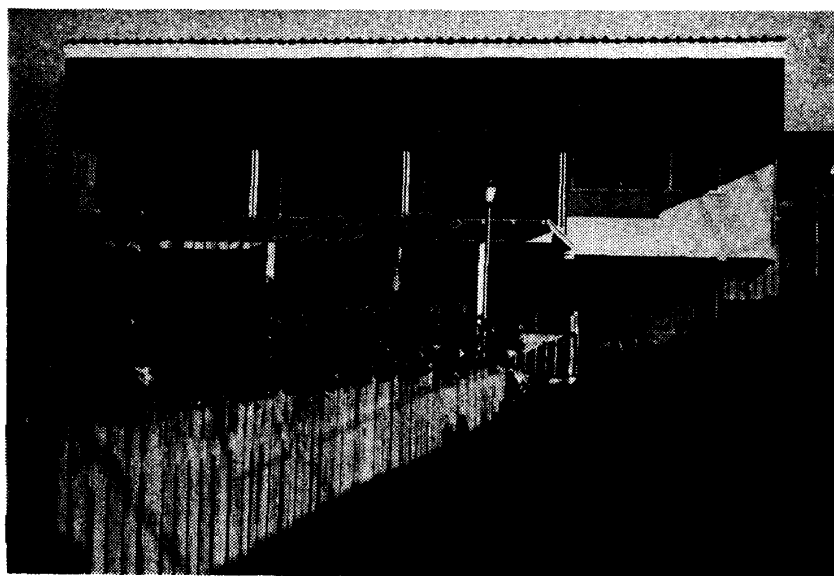


写真1 バンコック連絡事務所全景

ジアの他の諸国においての調査研究にさいしても、十分に留意する必要がある。) 幸に、京大タイ調査研究計画については、タイ国外務省と在タイ日本大使館との交換書簡にもとづき、総理府国家研究会議がタイ側の窓口となることとなった。これにたいして、連絡事務所は京大東南アジア研究センターの、これに対応する窓口となる。だから、連絡事務所としては、つねに国家研究会議と連絡をはかり、国家研究会議をとおして、政府機関なり大学なりの協力援助を得ることとなる。(国家研究会議の任務のひとつは、タイ国内の研究機関相互間、またタイにおける外国人の研究機関との間の連絡調整にある。) しかし、同時に、連絡事務所はたんに国家研究会議と連絡するだけでなく、これをとおしてタイの諸研究機関、またこれとは別に在バンコックの国連諸機関と、たえず密接な連絡をはかることもその任務である。

第3には、調査研究者のための便宜供与である。さきに述べた現地諸機関との連絡によって調査研究のための情報入手と協力関係の確保は、調査研究者のための、なによりの便宜供与である。しかし、なおそれ以外に、具体的には、つぎの諸項目があげられる。

(a) 図書・雑誌・新聞・地図その他政府大学機関刊行物等の資料の収

集。

(b) 現地調査に必要な資材やジープの確保 (なお現地で必要な実験設備も望ましい。)

(c) 現地調査者のためのセミナーの開催。

(d) 現地調査者のための宿泊施設の提供等。

東南アジア研究計画第1年度として、昭和38年11月にバンコック連絡事務所が仮設されたあと、農業技術班 (参加人員3名)、森林班 (4名)、土壌班 (3名)、生薬班 (3名)、医学班 (3名) の、計5班16名が、タイ国を中心としての調査研究に従事し、ほぼ、予期の成果をあげること

ができた。この5班の調査活動が円滑に遂行し得た理由のひとつとして、連絡事務所の存在をあげることができる。いいかえると、連絡事務所がなかったとしたら、これだけスムーズに調査が進められなかったであろう。

外国の地域研究において、こういった連絡事務所が設置された事例は若干見られる。たとえば、1950年から10年近く、Cornell 大学が初代所長に L. Sharp 博士、次代所長に W. Skinner 博士をもって設けた Cornell Bangkok Office がその一例である。しかし、従来のこの種の office は主として、ひとつの村落調査のための暫定的な基地としての役割をはたすものであった。これにたいして、わが連絡事務所は、第1に広く東南アジア諸国との連絡、第2に人文・社会・自然諸科学部門にわたっての総合調査のための連



写真2 バンコック連絡事務所門標

絡、第3にはとくにタイ国政府大学機関との密接な協力関係の確保、さらに第4に半永久的な設置方針等の特徴をもつ。したがって、たんにわが国だけでなく、広く世界の学界として、まったくユニークなものであり、かつ地域研究組織上、パイオニア的なものと思われる。

(3) バンコック連絡事務所の開所披露

連絡事務所の任務をはたすためには、以上の説明から明らかなように、とくに連絡事務所がタイ国政府機関や大学、また在バンコックの国連諸機関と密接な関係を保つようにすることが必要である。そのため、充実した開所披露を行なうことが望ましいとされた。

タイ国家研究会議および日本大使館の積極的な援助のもとに、幸に、奥田東総長・岩村忍東南アジア研究センター所長・天城勲文部省調査局長をバンコックに迎え、昭和39年2月7日午後6時より、エラワンホテルにおいて開所披露が行なわれた。

披露式としては、岩村所長の司会のもとに、まず総長が開所をアナウンスされ、関係諸機関の協力を懇請された。ついで天城局長が文部省を代表して祝辞を述べられ、さらにタイ側を代表してネート国家研究会議事務総長が歓迎のメッセージを朗読され、最後に島津日本大使が祝杯の音頭をとられた。

奥田総長・天城局長およびネート総長のメッセージは、この開所披露の意味を明らかにするためだけでなく、今後のわが国の東南アジア研究のありかたを示すためにも重要であるので、ここに全文をかかげる。

February 7, 1964, Bangkok

Address of Dr. Azuma Okuda, President of Kyoto University, Japan

Distinguished guests, ladies and gentlemen:

I take the pleasure of announcing the opening in Bangkok of a liaison office of the Center for Southeast Asian Studies of Kyoto University. Since we expect to keep a number of researchers in various parts of Southeast Asia, it is highly necessary that we establish an office through which coordination of research can be effected. For this purpose there is no better place than Bangkok, the center of

communication and transportation in Southeast Asia.

In view of the geographical proximity and the physical similarities between the countries of Southeast Asia on the one hand and Japan on the other, the Japanese scientists are very interested in studying Thailand and other Southeast Asian countries. At the same time, we sincerely hope that the scientists of Thailand will become more interested in studying the country and the people of Japan, so that we shall be drawn into ever closer relationships. For my own part I believe that such scholarly relations will greatly contribute not only to the welfare and prosperity of our two countries but to that of Southeast Asia at large.

Modern science requires exact knowledge, and in turn exact knowledge can be acquired only on the basis of data and materials collected in systematic fashion. With this in view my university has created the Center for Southeast Asian Studies whose main objective is to obtain such knowledge. The first job of the Center is, therefore, to undertake extensive field work, which is in no sense an easy task, especially when it is to be done in a foreign country. Fortunately, here we enjoy the privilege of full cooperation and collaboration of the scientists of Thailand, thanks to the gracious courtesy of the Royal Government of Thailand, especially to the National Research Council.

In the field of advanced study and learning the principle of knowledge for sake of knowledge should be recognized. For by experience we know that some kinds of scientific knowledge, which had at first seemed unrelated to practical purpose, often led to great contributions toward the welfare of mankind. The modern university, which is run by public funds and aided by philanthropic contributions, is in a position to orientate its scientific efforts for the benefit both of the country itself and

the world as a whole. Each subject in our Southeast Asian Studies Program has been worked out, I can say, with this idea in mind.

In closing this short address I would like to express my most sincere gratitude for your presence at this gathering. I am in hopes of your further advice and help in carrying out our research project successfully. Thank you.

**Address of Mr. Isao Amagi, Director-General,
Department of Research, Ministry of Educa-
tion, Japanese Government**

Distinguished guests, ladies and gentlemen :

May I say first of all that I consider it a great honour and privilege to have been given the opportunity to extend my warm greetings here representing the Ministry of Education of Japan at the opening ceremony of this liaison office of the Center for Southeast Asian Studies of Kyoto University.

As President Okuda has stated now, the program of the Southeast Asian Studies of Kyoto University is for the advancement of studies from a purely scientific point of view, on the Southeast Asian countries which have the closest relation with Japan.

Studies of this kind, as you know, require field work. That full cooperation of the scientists of Thailand has been given to open the liaison office of the Center through the courtesy of the Royal Government of Thailand and the National Research Council, shows the deep understanding of science among the people concerned of Thailand as well as the warm friendship of the Thai people toward Japan, for which I would like to express my heartfelt gratitude.

Though Japan invites students and technicians of various fields from Thailand every year to give them opportunities to help develop their knowledge and also facilitates the cultural in-

terchange between the two countries through UNESCO activities, I cannot but hope that at this opportunity of the inauguration of the scientific study project, the friendship between Thailand and Japan will be further deepened through the mutual cooperation of the scientists of both countries. Thank you.

**Address of General Netr Khemayodhin,
Secretary General of the National Re-
search Council of Thailand**

Your Excellencies President Okuda, Ambassador Shimazu, Mr. Amagi and Distinguished Guests

This occasion marks another event in the long history of cordial relations between Japan and Thailand. As Asian nations mutually interested in the development of the region, it is not unusual that our paths also should coincide in the fields of science. Thus today witnesses the official recognition of our joint participation in a research project that has been underway since last October.

The aims of the National Research Council of Thailand and the Center for Southeast Asian Studies of Kyoto University are parallel in many ways. They promote and support public and private research, assist investigators and scholars engaged in various branches of scientific study and, in part, provide means of financing research programs, among other things. Further, both are interested in cooperating with other nations in research endeavors.

Out of such collaboration, of course, will come even greater understanding between our two nations. We are sure that this first venture is but the beginning of a long and mutually beneficial association in the field of scientific research that can lead only to a more widespread, deeper, and lasting relationship that will continue to draw our two peoples together more closely than ever before. And it should be obvi-

ous to all concerned that this kind of cooperative venture contains a positive reach that extends beyond Japan and Thailand to all nations of Asia, as well as to the world in general. This is the kind of sharing that we all know can lead to better and more constructive type of existence for man everywhere.

Thailand is, therefore, extremely pleased to have the opportunity to honor the distinguished scholar largely responsible for the present undertaking when he was Director of the Center in Japan but who has since been elevated to the presidency of his institution. It is, indeed, a real honor to have with us Dr. Azuma Okuda and to have this chance personally to congratulate him and his distinguished associates, Mr. Amagi, Ambassador Shimazu, and Dr. Iwamura. Further, we cannot close these remarks without also expressing our profound appreciation to Dr. Motooka who has given his time and effort to make things work efficiently as the Director of the Kyoto University liaison office here in Bangkok. Thank you.

当日の参加者は、タイ・日本・その他の外国（国連諸機関をふくむ）の関係者あわせて約200名であった。主なる参加者の氏名をあげる（順序不同）。

(a) タイ側

Gen. Netr Khemayodhin, Secretary General,
National Research Council
Dr. Adul Vichienharoen, Secretary General,
Thammasart University
Mr. Bunchana Attakor, Deputy Minister,
Ministry of National Development
Dr. Kamdhonn Suvarnakich, Director General,
Department of Health, Ministry of Public
Health
Prof. Kasem Udyanin, Dean, Faculty of Political
Science, Chulalongkorn University
Prof. Panom Samitanont, Director of Extension,
Kasetsart University
Dr. Sala Dasananda, Director General, Department
of Rice, Ministry of Agriculture

Dr. Savasti Srisukh, Secretary General, Office
of Atomic Energy for Peace

Dr. Svasti Daengsvang, Rector, University
of Medical Sciences

Prof. Thiem Komkris, Dean, Faculty of Forestry,
Kasetsart University

Maj. Gen. Pung Phintuyothin, Director General,
SEATO Medical Research Laboratory

(b) その他の外国側（国連を含む）

Mr. J. J. Boeles, Director, Siam Society Research
Center

Dr. L. Sharp, Professor of Anthropology,
Cornell University

Mr. Ahsan-Ud-Din, Regional Representative
of FAO

Mr. U Nyun, Executive Secretary, ECAFE

Dr. H. D. Fong, Chief, Research Planning
Division, ECAFE

Mr. M. Yamashita, Chief, Joint Agricultural
Division of ECAFE and FAO

Dr. H. Kitamura, Senior Economic Affairs
Officer, ECAFE

Mr. P. S. Narayan Prasad, Director, Asian
Institute of Economic Development and
Planning, ECAFE

Mr. G. Zakrzowski, Acting Regional Representative
of UNESCO

(c) 日本側

島津 久大氏	日本大使館大使
天 城 勲氏	文部省調査局長
有田 圭輔氏	日本大使館公使
高橋正太郎氏	〃 参事官
大峽 一男氏	日本人会長（丸紅飯田（株）バン コック支店長）

(d) 京大側

奥田東総長、岩村忍所長、木村康一教授（薬）、浅
山亮二教授（医）、西尾雅七教授（医）、本岡武助教
授（農）、上野一也講師（医）

国境地帯で原住民の調査中のローリントン・シャー
プ教授（タイ地域研究の父といわれる）夫妻が突然会
場に姿をあらわされたのは、まったく感激的だった。

なお、この開所披露にさいしては、Dr. Nibondh

Sasidhorn, Chief, Division of Social Science Research, National Research Council と三井銀行の Mr. Jersey Chen が終始協力してくださった。また、国家研究会議の Mrs. Soontrae Suvipakit, Miss Udom Wongsrawat, Miss Kremamas Chantaprasit, 京都大学大学院学生の新野和彦(林学・博3), 齊藤万之助(農芸化学・修2)および古川久雄(農芸化学・修1)の献身的な援助を得た。記して謝意を表したい。

なお、この開所披露をもって、従来設営にあたってきた本岡助教授が連絡事務所の責任者となることになった。

(4) バンコック連絡事務所の今後の問題

バンコック連絡事務所は2月7日をもって正式に発足したが、これが十分な成果を発揮するためには、いろいろと問題が残されていることを認めなければならない。

運営上の具体的な問題としては、専任スタッフをどうするかが、重要である。現在は調査研究者がいわば兼任の形で事務にあたっているが、それにはどうしても限度があることに留意しなければならない。また今後これを永久的に維持するには経費をどうするかの問題も、いずれは解決されなければならない。経費はスタッフの問題ともつながる。

組織上の問題としては、いわばこの京大の「出先機関」がわが国の在外機関(とくに大使館)といかなる関係をもつか、慎重に考慮検討されなければならないだろう。

しかし過去半年の調査研究の経験からして、さしあたって注意しなければならない問題として、つぎの2点を指摘しておきたいと思う。

第1は調査計画の遂行にあたり連絡事務所が十分に効果を発揮するためには、あらかじめ調査計画が連絡事務所に連絡されておくことである。調査研究者は京都を出発するまでに十分に調査研究計画をたてておくことはいくまでもない。この計画を連絡事務所と出発前によく打合せておくことは、調査能率をいちじる



写真3 開所披露の写真

しく高める。具体的に、まず調査研究者と連絡事務所との間で事前に十分な打合わせを行ない、その打合わせのもとに調査研究者が英文の調査研究計画書を連絡事務所に送り、連絡事務所はこれをもって国家研究会議、ならびにそこを通して関係機関に連絡をとる。こうした方法をとった場合、調査研究者は到着の翌日から能率的に調査活動に従事することができる。連絡事務所は宿泊施設にすぎないとか、京大関係者のクラブだといったような考え方もないわけではないが、連絡事務所の宿泊施設としての機能は、まったく附随的なものにすぎない。

第2は、東南アジア研究センターは、inter-universityであることを理想とする。したがって、連絡事務所も inter-university としての機能を発揮することが望ましい。事実、タイ側の間では、この連絡事務所が広く日本からの調査研究者のためのものであるとの考え方が強まっている。しかし、連絡事務所としては、日本人の調査研究者がなんの通知もなく突然にとびこんでこられると、毎日の業務計画をもっているために、かなり当惑せざるをえない。したがって、学術調査研究のために連絡事務所を利用されようとする日本の調査研究者は、あらかじめ、京都の東南アジア研究センターをとおして、連絡事務所に連絡されておくことが望ましい。そのために、連絡事務所の存在、その機能を、日本の東南アジア研究者の間に PR することが必要だと思われる。広く日本の東南アジア研究者の現地の研究にたいしてサービスすることは、たとえば、なかなかむずかしいことであっても、inter-

university の原則を実現するためには、はたされなければならない任務ではなかろうか。

(5) 奥田総長タイ訪問旅行

奥田総長は、上記の東南アジア研究センター開所式出席に加えて関係機関への挨拶と現地調査状況の視察をかねて、昭和39年2月4日より2月13日までタイへ出張された。旅程はつぎのとおりであった。

2月4日(火)

午後4時京大本部出発、大阪空港より日航機で東京へ。東京泊。

2月5日(水)

東京空港を天城文部省調査局長とともに午前9時20分発 JAL 713 便。バンコック到着は予定より1時間おくれ、午後4時すぎ。空港には、タイ国側代表 Chou 国家研究会議文書部長、日本大使館代表として高橋参事官はじめ多数出迎え。エラワンホテルに投宿。

午後6時より連絡事務所にて日本からの新聞記者団との共同会見。つづいて午後7時半から、Mr. and Mrs. Chen の招待宴出席。

2月6日(木)

天城局長、岩村所長、本岡助教授とともに、午前には、日本大使館訪問、島津久大大使と面会。ついで National Education Council of Prime Minister's Office を訪問、Secretary General の Dr. Kamhaeng に面会。

午後は、Chulalongkorn 大学を訪問、Secretary General の Prof. Supachai Vanij Vadhana に面会し、キャンパスを案内される。ついで、Government House に Secretary General of National Research Council の Gen. Netr Khemayodhin を正式訪問、調査研究協力に謝意を述べ、Netr 総長は今後の協力を約束される。この会見のさい、Netr 総長には、Chief of Division of Social Science Research の Dr. Nibondh Sasidhorn と、Chief of Division of Coordination の Dr. Torbongs Donavanik がつきそう。

夜は、島津大使の大使公邸にて総長はじめ京大教官の招宴(京大側からは、総長のほか、岩村所長・木村・浅山・西尾教授、本岡助教授・上野講師出席)。

2月7日(金)

午前は、Kasetsart University を訪問、Rector の Prof. Insee Chandrastitya に面会し、キャンパスの案内を受ける。ついで、Ministry of Education を訪問、Under Secretary の Mr. Abhai Chandavimol と会見。さらに、FAO Regional Office におもむき、Regional Representative の Mr. Ahsan-Ud-Din に面会。

午後は、Dhomburi の Siriraj Hospital にある University of Medical Sciences 本部をおとずれ、Rector の Dr. Svasti Daengsvang に面会。つぎに Thammasart University で Secretary General の Prof. Adul Vichiencharoen (なお、Adul 教授は1週間のちに Secretary General を辞任)に面会。

夜は東南アジア研究センター・バンコック連絡事務所の開所披露をエラワンホテルにおいて行なう(前稿参照)。

散会后、日本人クラブで京大関係者を招待。

2月8日(土)

午前9時、大学院学生荻野和彦(農・DⅢ)ドライブのジープで、本岡助教授、大学院学生古川久雄(農・MⅠ)随伴、中央平原および北部山地への旅行に出発。

バンヒンコン・ロプブリ・シンブリに小憩、周辺農村を視察して、午後5時半、チャイナートに到着。チャイナート分水ダムを視察し、ゲスト・ハウスに宿泊。

2月9日(日)

午前8時チャイナート出発。ナコンサワン、タークに小憩して、午後2時半ヤンヒーダム到着。ヤンヒー多目的ダム視察のあと、トエーン、リーに小憩ののち、午後9時半、チェンマイに到着。プリンスホテルに宿泊。バンコック・チェンマイ間行程約300キロ。

2月10日(月)

午前、チェンマイ県庁訪問、副知事に面会。ついでチェンマイ大学医学部をたずね、学部長代理のチェンマイ病院長の Dr. Bunsom Martin、つづいて建設中のチェンマイ大学をたずね、学長代理 Mrs. Beakeoa に会う。

ドイ・ステープにのぼり、チェンマイ盆地を展望。

午後3時半発のタイ航空は、ベルギー国王夫妻訪問のため1時半おくれで離陸、バンコック着午後6時半。

夜は在バンコック京大同窓会主催のゴールデン・ドラゴンにおいての総長歓迎会に出席。出席の同窓生はつぎのとおり。

鄭 彰 茂（開業医・医15）

沢田 秀穂（ECAFE・理（地質鉱物）16）

田島 義也（東京銀行・法18）（同窓会代表）

鈴木 正弘（東洋棉花・法21）

三浦 勉（三井物産・法24）（同窓会幹事）

宮田 和夫（東京銀行・経24）（同窓会幹事）

指吸 徹郎（日棉・経25）

宮家 潤一（パイロット万年筆・経25）

徳島 忠雄（丸紅飯田・法28）

新納 俊之（日商・法30）

醍醐 俊明（三菱商事・経32）

佐々木 弘（味の素・農（農化）36）

2月11日（月）

午後7～10時は floating market の見学。

午前10時エラワンホテル発。空港には国家研究会議を代表してのスントレー社会科学課長補佐、大使館を代表しての安藤書記官ほか多数見送り、正午発の JAL 712 便、東京空港着午後9時。

2月12日（火）

文部省訪問、帰国挨拶。

2月13日（水）

東京空港発午後1時の日航機、大阪空港着午後2時20分。京都帰着午後3時40分。

（昭39.2.25 バンコックにて）

追記 1.

東南アジア研究センター・バンコック連絡事務所の責任者として勤務していた本岡助教授は4月9日帰国した。東南アジア研究センター飯島茂助手が4月2日着任し、本岡助教授より事務を引継ぎ、所長代理として5月30日まで、事務所の責任者となる。つづいて6月1日より9月30日までは、所長として教育学部相良惟一教授が勤務される予定である。

追記 2.

バンコック連絡事務所を調査研究のために利用される希望者は、あらかじめ京都の東南アジア研究センターをとおして、連絡事務所に調査研究計画なり連絡事務所利用希望事項を連絡されたい。タイ国政府・大学機関あるいは在バンコック国連関係機関等の訪問希望のさいには、その旨をできるだけ詳記されたい。バンコック到着の日および飛行便（flight number）を KYODAIASIA BANGKOK あてに打電されると都合がよい。だが、連絡事務所の立場からいうと、あらかじめ通知された予定は、できるかぎり変更されないことが望ましい。調査研究の能率をあげるため連絡事務所を積極的に利用されるのが切望されるのは、いうまでもないことであるが、そのためには、十分な事前連絡を行なうことと、それによってたてられた計画を可及的に変更しないこととが必要である。

（昭39.4.17）